

商务及经济发展局局长到访CCI 探讨职专教育最新发展

Secretary for Commerce and Economic Development visits CCI to discuss the latest VPET developments



商务及经济发展局局长丘应桦先生(前排左四)、商务及经济发展局副局长陈百里先生(前排左三)、邮政署署长戴淑娆女士(前排右三)、VTC主席戴泽棠先生(前排右四)、执行干事唐智强先生(前排左二)及副执行干事沈朝晖女士(前排右一)合照。 Group photo of Mr Algernon Yau, Secretary for Commerce and Economic Development (front row, fourth from the left), Dr Bernard Chan, Under Secretary for Commerce and Economic Development (front row, third from the left), Ms Leonia Tai, Postmaster General (front row, third from the right), Mr Tony Tai, VTC Chairman (front row, fourth from the right), Mr Donald Tong, VTC Executive Director (front row, second from the left), and Ms Alaina Shum, VTC Deputy Executive Director (front row, first from the right).

职业专才教育为社会各行各业培育适切人才,是香港经济发展的重要一环。早前,商务及经济发展局局长丘应桦先生及邮政署署长戴淑娆女士率领代表团到访中华厨艺学院(CCI),与VTC主席戴泽棠先生、执行干事唐智强先生及副执行干事沈朝晖女士会面,了解香港职专教育及VTC的最新发展,并讨论电子商贸发展趋势和相关人才培训,以及职专人才培养以支持行业发展。在政府及业界支持下,VTC将继续为年轻人提供多元及具价值的进修机会,推动香港经济发展。

Vocational and professional education and training (VPET) plays an important role in nurturing talents for various industries, making it a crucial element in Hong Kong's economic development. Earlier, Mr Algernon Yau, Secretary for Commerce and Economic Development and Ms Leonia Tai, Postmaster General, led a delegation to visit the Chinese Culinary Institute (CCI) and met with Mr Tony Tai, VTC Chairman, Mr Donald Tong, VTC Executive Director, and Ms Alaina Shum, VTC Deputy Executive Director, to learn about the developments of VPET and VTC. They also discussed trends in e-commerce and related talent training, as well as vocational training to support industry development. With the support of the Government and industries, the VTC will continue to provide diverse and valuable learning opportunities for young people, thereby driving the economic development of Hong Kong.